



# **LANDESSPEZIFISCHE REGELUNGEN FÜR UNGARN**

## **A MAGYARORSZÁGI VIZSGÁKRA VONATKOZÓ SPECIÁLIS SZABÁLYOZÁSOK**

**ZU DER PRÜFUNGSORDNUNG, DEN DURCHFÜHRUNGSBESTIMMUNGEN UND DEN ERGÄNZUNGEN ZU DEN DURCHFÜHRUNGSBESTIMMUNGEN**

**VIZSGASZABÁLYZAT A VIZSGASZABÁLYZATHOZ, A VÉGREHAJTÁSI SZABÁLYZATHOZ ÉS A FOGYATÉKKAL ÉLŐ VIZSGÁZÓK SZÁMÁRA KÉSZÜLT KIEGÉSZÍTŐ VÉGREHAJTÁSI SZABÁLYZATHOZ**

Stand: 14. Januar 2019  
2019. január 1-i állapot

**GOETHE  
INSTITUT**

Sprache. Kultur. Deutschland.

**Die Prüfungen Goethe-Zertifikat B1, Goethe-Zertifikat B2 und Goethe-Zertifikat C1 sind in Ungarn staatlich akkreditiert. Für staatlich akkreditierte Prüfungen und die Ausstellung eines staatlichen Zeugnisses gelten die unten genannten landesspezifischen Regelungen, die die Prüfungsordnung des Goethe-Instituts, die Durchführungsbestimmungen der genannten Prüfungen und die Durchführungsbestimmungen für Prüfungsteilnehmende mit spezifischem Bedarf in einzelnen Punkten modifizieren.**

### **Prüfungsordnung**

Landesspezifische Regelungen für Ungarn zu der Prüfungsordnung

- Für § 3 gilt die folgende Regelung in Ungarn: Aufgrund der Regierungsverordnung 138/2008 können akkreditierte Prüfungen des Goethe Instituts ab dem Vollendungsjahr des 14. Lebensjahres abgelegt werden.
- Für § 15 gilt folgende Regelung in Ungarn: Akkreditierte Prüfungen des Goethe-Instituts können aufgrund der Regierungsverordnung 138/2008 nur als Ganzes wiederholt werden, ausgenommen das Goethe-Zertifikat B1 und das Goethe-Zertifikat B2 ab Januar 2019.
- Für § 25 gilt folgende Regelung in Ungarn: In Ungarn werden Prüfungsunterlagen der akkreditierten Prüfungen 3 Jahre lang, die Gesamtergebnisbögen bzw. das Ergebnis des jeweiligen Moduls 10 Jahre lang aufbewahrt.

**A Goethe-Zertifikat B1, a Goethe-Zertifikat B2 és a Goethe-Zertifikat C1 Magyarországon államilag akkreditált nyelvvizsgák. Az államilag akkreditált nyelvvizsgákra (az államilag elismert bizonyítvány megszerzésének feltételeként) az alábbiakban ismertetett speciális szabályok vonatkoznak. Ezek alapján a Vizgaszabályzat, a Végrehajtási szabályzat és a Fogyatékkal élő vizsgázók számára készült kiegészítő végrehajtási szabályzat bizonyos pontjai a következőképp módosulnak:**

### **Vizgaszabályzat**

Kiegészítés a Goethe-Institut Vizgaszabályzatához a magyarországi rendelkezések alapján

- A 3. § -ra vonatkozóan a következő szabályozás érvényes Magyarországon:  
A 137/2008-as kormányrendelet alapján minden 14. életévét betöltött személy jelentkezhet akkreditált vizsgákra.
- A 15. § -ra vonatkozóan a következő szabályozás érvényes Magyarországon:  
Az akkreditált vizsgák esetében részvizsga a 137/2008-as kormányrendelet értelmében nem tehető, kivéve a Goethe-Zertifikat B1 és a Goethe-Zertifikat B2 vizsgát 2019. januártól.
- A 25. § -ra vonatkozóan a következő szabályozás érvényes Magyarországon:  
Az akkreditált vizsgák vizsgadolgozatait 3 évig őrizzük meg, az összesítő eredménylapokat illetve az adott modul eredménylapját 10 évig.

### Goethe-Zertifikat B1 und Goethe-Zertifikat B2

Landesspezifische Regelungen für Ungarn zu den Durchführungsbestimmungen für die Prüfungen Goethe-Zertifikat B1 und Goethe-Zertifikat B2

- Für § 1.4 gilt folgende Regelung in Ungarn: In Ungarn sind nur Paarprüfungen in der mündlichen Prüfung akkreditiert, diese dauern etwa 15 Minuten.
- Für § 7 gilt folgende Regelung in Ungarn: Akkreditierte Prüfungen des Goethe-Instituts können aufgrund der Regierungsverordnung 138/2008 nur als Ganzes wiederholt werden, **ausgenommen** die akkreditierten Prüfungen **Goethe-Zertifikat B1** und **Goethe-Zertifikat B2** können seit Januar 2019 sowohl als Ganzes, als auch als Teilprüfung (Sprechen und Hören zusammen, oder Lesen und Schreiben zusammen) abgelegt oder wiederholt werden.

### Goethe-Zertifikat C1

Landesspezifische Regelungen für Ungarn zu den Durchführungsbestimmungen für die Prüfung Goethe-Zertifikat C1

- Für § 1.4 gilt folgende Regelung in Ungarn: In Ungarn sind nur Paarprüfungen in der mündlichen Prüfung akkreditiert, diese dauern etwa 15 Minuten lang.
- Für § 6.3 gilt folgende Regelung in Ungarn: Über die unter § 6.3 genannten Mindestvoraussetzungen hinaus müssen bei akkreditierten Prüfungen (für den Erwerb eines staatlich anerkannten ungarischen Zeugnisses) bei jeder Fertigkeit mindestens 40% der Maximalpunktzahl erreicht werden.
- Für § 7 gilt folgende Regelung in Ungarn: die akkreditierte Prüfung Goethe-Zertifikat C1 kann aufgrund der Regierungsverordnung 138/2008 nur als Ganzes wiederholt werden.

### Goethe-Zertifikat B1 és Goethe-Zertifikat B2

Kiegészítés a Goethe-Zertifikat B1 vizsgára vonatkozó Végrehajtási szabályzathoz a magyarországi rendelkezések alapján

- Az 1.4. § -ra vonatkozóan a következő szabályozás érvényes Magyarországon: Magyarországon a szóbeli vizsga párvizsga formájában akkreditált, ennek időtartama kb. 15 perc.
- A 7. § -ra vonatkozóan a következő szabályozás érvényes Magyarországon: Magyarországon az akkreditált vizsgák esetében részvizsga a 137/2008-as kormányrendelet értelmében nem tehető, **kivéve** az akkreditált **Goethe-Zertifikat B1 és Goethe-Zertifikat B2** 2019. januártól mind komplex, mind pedig részvizsgaként (beszéd és hallás együtt, vagy szövegértés és íráskészség együtt) letehető illetve ismételhető.

### Goethe-Zertifikat C1

Kiegészítés a Goethe-Zertifikat C1 vizsgára vonatkozó Végrehajtási szabályzathoz a magyarországi rendelkezések alapján

- Az 1.4. § -ra vonatkozóan a következő szabályozás érvényes Magyarországon: Magyarországon a szóbeli vizsga párvizsga formájában akkreditált, ennek időtartama kb. 15 perc.
- A 6.3. § -ra vonatkozóan a következő szabályozás érvényes Magyarországon: A leírtakon felül minden készség mérésénél készségenként 40 %-ot kell elérni az államilag elismert bizonyítvány megszerzéséhez.
- A 7. § -ra vonatkozóan a következő szabályozás érvényes Magyarországon: Magyarországon az akkreditált Goethe-Zertifikat C1 vizsga esetében részvizsga a 137/2008-as kormányrendelet értelmében nem tehető.

**Prüfungsteilnehmende mit spezifischem Bedarf**

Landesspezifische Regelungen für Ungarn zu den Ergänzungen der Durchführungsbestimmungen für Prüfungsteilnehmende mit spezifischem Bedarf

Für Punkt 2 gilt folgende Ergänzung in Ungarn:  
Kommt wegen des spezifischen Bedarfs ein kompletter Prüfungsteil nicht in Betracht, so kann nur ein internationales Zeugnis ausgestellt werden. Ein staatliches ungarisches Zeugnis kann bei akkreditierten Prüfungen nur beim erfolgreichen Ablegen aller Prüfungsteile ausgestellt werden.

**Fogyatékkal élő vizsgázók számára**

Kiegészítés a „Fogyatékkal élő vizsgázók számára készült, kiegészítő végrehajtási szabályzathoz” a magyarországi rendelkezések alapján

A 2. pontra vonatkozó kiegészítés:  
Amennyiben a fogyatékoság miatt egy teljes vizsgarész elmarad, csak nemzetközi bizonyítvány szerezhető. Államilag akkreditált, magyar bizonyítvány akkreditált vizsgák esetében csak minden vizsgarész sikeres teljesítése esetén állítható ki.